

# 申請初中!

所有紐約市5年級學生（以及其學校的最後年級為6年級的6年級學生），可在今年秋天申請初中。初中申請從2023年10月11日（星期三）開始，申請截止日期為12月8日。以下說明何時該做些什麼！

## ✓ 2024年入學事項核對單

### 2023年10月

- 收到郵寄給您的歡迎函，或通過學生所在學校的輔導員或家庭歡迎中心（參看下面內容）獲取您的歡迎函。該信含有您子女的獨特MySchools賬戶創建代碼，讓您可以進入賬戶及子女的申請表。
- 登錄MySchools.nyc，探索您子女的初中選擇，了解您的學區（第1學區 - 第32學區），查看您子女是否有劃區初中，並保存喜歡的課程。
- 查看各學校的網站，或者與相關學校聯絡，了解關於任何網上或當面參加的活動。

### 2023年10月11日 - 2023年12月8日

- 在申請開放之後，登錄MySchools，將課程添加到申請表。
- 如果您在申請一些特別的藝術課程，這些課程的入學程序也會要求表演面試。請在以下網站了解詳情：[schools.nyc.gov/MSAuditions](https://schools.nyc.gov/MSAuditions)。
- 申請初中的截止日期為2023年12月8日。在子女申請表上，按照您的志願次序排列最多12項課程，將最喜歡的課程志願列作#1。採取下列方式之一提出申請：
  - 網上申請：MySchools.nyc（建議這一方法！）
  - 個人當面申請
    - 公立教育局/特許學校學生：向學生所在學校的輔導員提出申請。
    - 私立/教會學校學生：到一所家庭歡迎中心提出申請（參看下面的內容）。

### 2024年4月

- 收到初中入學安排（包括候補名單資訊）。
- 將子女添加到更多的候補名單上（可做可不做）。如果子女獲得一項候補名單安排，則該課程將直接聯絡您。

#### MySchools.nyc

在整個入學程序中，使用這一資源了解初中。在申請階段開放時，請登錄您的賬戶，逐步完成和遞交申請表。稍後，您將使用同一賬戶查看您的入學安排並管理候補名單。

#### Schools.nyc.gov/Middle

查找最新的入學資訊。觀看視頻，了解初中入學情況（包括如何使用MySchools及學生如何獲得入學安排）。

#### MySchools活動日曆

各學校經常會在MySchools日曆上列出他們各自的開放參觀及學校參觀活動。您將能夠查看、預約並極為容易地添加到您的個人日曆上。

#### 我們會提供幫助!

在整個程序中，請與子女當前學校的輔導員討論。

#### Schools.nyc.gov/FWC

您也可以前往家庭歡迎中心，或者致電718-935-2009，獲取適合您個人的支援。我們可以幫助您探索您的學校選擇、登錄MySchools賬戶並進行申請。

# 關於申請的提示：

## 1. 理解您的選擇

當您登錄MySchools.nyc時，您的個人化課程名錄將會顯示您子女可以申請的所有（且僅有）的課程選擇。這些課程有著各種不同資格要求：

**學區課程**有可能只向在該學區居住或上學的學生開放，或者只向一個很特定的區域或劃區的學生開放。您子女可以申請其初中學區及其所就讀小學的學區（如果二者不同）內的課程。

**全行政區課程**向在該學校所在的同一行政區居住和/或上學的學生開放。例如，如果您的子女居住在布碌崙，則他們有資格申請位於布碌崙的全行政區課程。

**全市課程**向居住在紐約市的所有學生開放。

## 2. 了解您的機率

這四個入學因素將有助於您更好地理解您子女申請入讀每一項課程的機率。

<p><b>您的選擇</b></p> <p>您添加到申請表的課程選擇以及您對這些選擇的排序都很重要！</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>在列出喜愛的課程之後，應考慮並添加更多其他選擇到您的申請表。申請更多課程不會影響到您子女得到一項排序靠前的選擇的安排機率。</li> <li>按照您的真實志願次序對課程進行排序！沒有另外更好的策略！學校將不會知道自己是您的第一還是最後一個志願。您的首選課程將總是得到首先考慮；如果您沒有獲得那一課程的入學安排，您的第二志願課程會像第一志願課程那樣得到考慮，依此類推。</li> </ul>
<p><b>每個課程的入學名額</b></p> <p>不同課程的入學名額數量各不相同。</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>僅是出於招生的目的，所有課程都按兩個指定類別分設名額並安排學生。這兩個類別是：普通教育學生（GE）和殘障學生（SWD）。您的申請表將說明是GE或SWD狀態。</li> <li>課程的每個名額的申請人數（在MySchools中顯示）有助於顯示去年某個課程的受歡迎程度。高需求課程有著遠比其招生名額更多的申請人，這意味著獲得入學安排的機率較低。如果您申請高需求課程，則也要申請每一個名額的申請人數較少的那些課程。</li> </ul>
<p><b>每個課程的優先入學組別</b></p> <p>有些課程使用入學優先，這意味著這些課程會在錄取其他學生之前首先錄取特定組別的申請人。</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>如果課程的申請學生超過其招生名額，則該課程按照優先組別次序招收申請學生：第1優先組的所有申請學生得到入學考慮之後，才會考慮第2優先組的任何申請人；依此類推。</li> <li>有些初中使用「入學多元化」的入學優先權：對於一部分招生名額，這些學校給予特定組別的申請學生（如來自低收入家庭、居住在臨時居所或者是英語學習生的學生）以優先權。</li> <li>請在MySchools頁面，查閱任何課程的優先組別。登錄查看您的子女在每個課程中屬於哪種優先。申請一些您的子女屬於第1優先組別的課程：無論您將課程列為首個或最後的志願，您的子女都將會保留有入讀該課程的同樣優先權。</li> </ul>
<p><b>每個課程的入學方法</b></p> <p>一些課程以不同的方式作出入學安排。對於所有課程，每一個申請學生都被電腦指定一個隨機號碼（就如抽籤形式）。</p>	<p>初中課程採用以下一種入學方法：</p> <ul style="list-style-type: none"> <li><b>開放式：</b>當課程的申請學生數量多於其所提供的名額，就會用到這些（在各優先組內的）隨機號碼，以確定誰首先以及以何種次序得到該課程的入學安排。</li> <li><b>劃區和/或繼續升學：</b>對於有些課程，如果學生居住於該初中所在劃區或是在該校繼續升學（當前的）的學生，學生首先獲得入學安排。</li> <li><b>篩選：</b>學生根據其課程分數的綜合分或者其他選生標準而得到排序。</li> <li><b>表演面試和語言標準：</b>學生根據該課程的選生標準而得到評估、評分以及排序。</li> </ul>